

Ernst Ulrich von Weizsäcker
Oran R. Young / Matthias Finger (Hrsg.)

Grenzen der Privatisierung

Wann ist des Guten zu viel?

Bericht an den Club of Rome

Unter Mitarbeit von
Marianne Beisheim und
Harald G. Woeste



S. Hirzel Verlag Stuttgart

Inhalt

Geleitwort	9
<i>Prinz El Hassan Bin Talal, Präsident des Club of Rome</i>	
Vowort der Herausgeber	11
Teil I Einführung	13
1 Ausgewogenheit statt Extremismus	14
<i>Ernst Ulrich von Weizsäcker, Oran R. Young, Matthias Finger</i>	
Teil II Privatisierung in der Praxis	25
Fallstudien und Skizzen aus verschiedenen Wirtschaftszweigen und Regionen	25
2 Einführende Bemerkungen	26
<i>Oran R. Young und Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	
3 Wasserversorgung in La Paz	28
<i>Ralf Südhoff</i>	
4 Das Waterleau von Grenoble	34
<i>Martin Stürmer</i>	
5 Thames Water, England	40
<i>Matthias Finger und Roger Levett</i>	
6 Abwasser in Budapest	45
<i>Alexander Juras und Todd Schenk</i>	
7 Gutes Management durch Eurawasser in Rostock	49
<i>Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	
8 Privatisierung des Bergbaus in Sambia	51
<i>Brenda Mofya und Brighton Lubansa</i>	
9 Die Rettung der Sidex Galati-Stahlwerke in Rumänien	57
<i>Black Sea University Foundation</i>	
10 Der Kampf gegen Niempatente	59
<i>Vandana Shiva und Ruth Brand</i>	
11 Das Basmatipatent oder die Privatisierung tradierten Wissens	64
<i>Ruth Brand</i>	
12 Privatisierung von Natur: Das Beispiel Chiapas in Mexiko	69
<i>Aziz Choudry</i>	
13 Der deutsche Wald im Spannungsfeld von Rendite, Nachhaltigkeit und öffentlicher Nutzung	73
<i>Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	

14 Enron – Unregulierter Meister der Einflussnahme <i>Matthias Finger</i>	77
15 Der Preis der Deregulierung der Stromerzeugung in Kalifornien <i>Ruth Brand und Jürgen Scheffran</i>	79
16 TPG Post – Beispiel einer gelungenen Privatisierung in den Niederlanden <i>Matthias Finger</i>	85
17 Bahnprivatisierung in Großbritannien <i>Martin Weidauer</i>	87
18 Deutsche Bahnreform zwischen Zuschüssen und Marktwirtschaft <i>Martin Weidauer und Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	92
Kasten Transport und Privatisierung aus volkswirtschaftlicher Sicht <i>Felix R. FitzRoy</i>	96
19 Skyguide – ein Staatsbetrieb wird zum Unternehmen <i>Matthias Finger</i>	98
20 Die Abschaffung der Gebäudeversicherungsmonopole in Deutschland <i>Thomas von Ungern-Sternberg</i>	102
21 Die Privatisierung des italienischen Kulturerbes <i>Roland Benedikter</i>	107
22 Teilprivatisierung des Gesundheitswesens in Chile <i>Olaf Rotthaus</i>	113
23 Die Gesundheitsreform in Sambia <i>Brighton Lubansa und Brenda Mofya</i>	118
24 Privatwirtschaftliche Logik der Pharmaforschung. Die Vernachlässigung der Schlafkrankheit <i>Tobias Luppe</i>	122
25 Die drei Säulen des Schweizer Rentensystems <i>Geneviève Reday-Mulvey</i>	128
26 Zur Privatisierung „innere Sicherheit“ in Frankfurt am Main <i>Tonia Sophie Müller und Simon Stähler</i>	132
27 Private Gefängnisse in den USA <i>John Züchner</i>	139
 Skizzen aus den Kontinenten	 143
28 Der regionale Kontext: Privatisierung in den G7-Ländern <i>Matthias Finger</i>	144
29 Privatisierung in Lateinamerika <i>Jorge A. Schiavon</i>	150

30 Liberalisierung von Dienstleistungen in Afrika: Erfahrungen des Verbrauchers in ausgewählten Ländern <i>Nessie R. Golakai</i>	156
31 Privatisierung in Mittel- und Osteuropa <i>Zsolt Boda</i>	161
32 Die Privatisierung in Südasien <i>Joachim Betz</i>	170

Teil III Privatisierung im gesellschaftlichen Kontext 177

33 Privatisierung im gesellschaftlichen Kontext <i>Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	178
34 Rechtsformen der Infrastruktur zwischen öffentlich und privat <i>Matthias Finger</i>	180
35 Die großen Konzerne mit Ausrichtung auf Daseinsvorsorge <i>Matthias Finger</i>	186
36 Ist eine Privatisierung der Grundversorgung sinnvoll? <i>Tim Kessler und Nancy Alexander</i>	191
37 Die Gefährdung der Grundversorgung durch das General Agreement on Trade in Services (GATS) <i>Nancy Alexander und Timothy Kessler</i>	201
38 Privatisierung in Entwicklungsländern <i>Andreas Obser</i>	209
Kasten Die Weltbankgruppe <i>Katharina Hay</i>	211
Kasten Die Privatisierungspolitik der Weltbank <i>Katharina Hay</i>	214
39 Privatisierung und Korruption <i>Frédéric Boehm, Juanita Olaya und Jaime Polanco</i>	218
40 Beschäftigungseffekte der Privatisierung <i>Rolph van der Hoeven und Hella Hoppe</i>	225
41 Die Rechte der Frau im Privatisierungsprozess. Beispiele aus Bulgarien, Polen, Russland und der Ukraine <i>Anne Zollner</i>	231
42 Umweltauswirkungen der Privatisierung <i>Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	241

Teil IV Privatisierung nicht ohne Steuerung 247

43 Einleitende Bemerkungen <i>Oran R. Young und Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	248
--	-----

44	Nachkriegszeit: Auf und Ab des öffentlichen Sektors <i>Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	250
	Kasten Händler und Wächter <i>Ernst Ulrich von Weizsäcker und Maria Gordon</i>	264
45	Der globale Kontext – Privatisierung in einer zunehmend globalisierten Welt <i>Oran R. Young</i>	266
46	Keine Privatisierung ohne Regulierung – das Beispiel der Netzwerkindustrien <i>Matthias Finger</i>	277
47	Privatisierung und Demokratie auf kommunaler Ebene <i>Nele Schneiderei und Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	286
48	Finanzierung globaler öffentlicher Güter <i>Inge Kaul</i>	291
49	Ein dritter Sektor zur Wiederherstellung des Gleichgewichts <i>Teodor Shanin and Ernst Ulrich von Weizsäcker</i>	299
50	Private Steuerungs-Initiativen: Freiwillige Regeln zur Gestaltung von Privatisierung? <i>Marianne Beisheim</i>	302
51	Ko-Evolution zwischen Wirtschaft und Staat – Steuerung: neue Wege der Kooperation <i>Raimund Bleischwitz</i>	310
52	Die Qual der richtigen Wahl – Beobachtungen zur Privatisierung in Großbritannien <i>Roger Levett</i>	318

Teil V Schlussfolgerungen 327

53	Was lernen wir aus der Privatisierung? <i>Ernst Ulrich von Weizsäcker, Oran R. Young, Matthias Finger, Marianne Beisheim</i>	328
----	---	-----

Anhang

Über die Herausgeber, Autorinnen und Autoren	340
Abkürzungsverzeichnis	345
Literaturverzeichnis	350
Index	372